



LG EASY GUIDE

NOTEBOOK

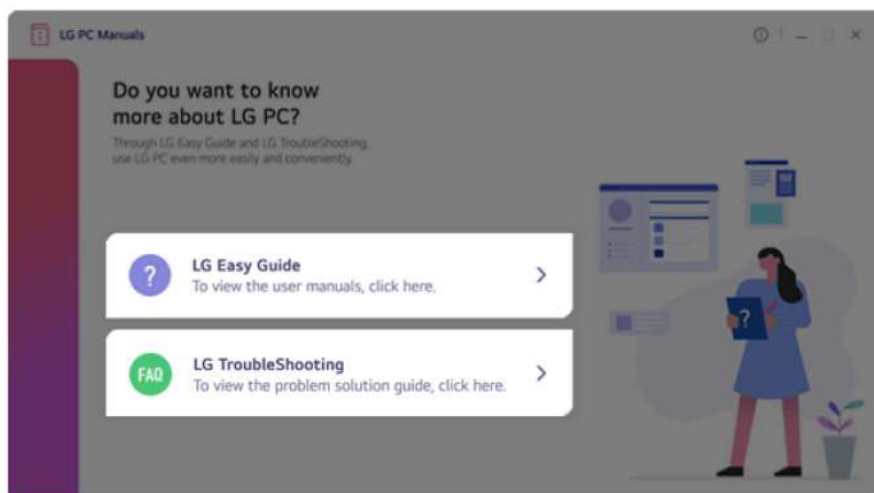
16T90R Series

Instruction/Safety Information

Using LG Easy Guide, LG TroubleShooting

LG Electronics Inc. provides **LG Easy Guide** (User's Guide) and **LG TroubleShooting** (TroubleShooting Guide) to users for their easy and convenient use of the product.

- 1 Select the Start button [] > [All apps] and run [LG PC Manuals].
- 2 Select the [LG Easy Guide] or the [LG TroubleShooting].



Information/Precautions Before Using

Before reading **LG Easy Guide**, first check the following information.

- This **LG Easy Guide** has been written for the Windows 11 operating system.
- The screen and menu configurations may differ from this manual depending on the status of the Windows and software update.
- Representative images are used in **LG Easy Guide**. Product purchased may differ in appearance and color.
- **LG Easy Guide** includes instruction about optional products. There may be information about products you did not purchase.
- The contents of **LG Easy Guide** are subject to change without prior notice.
- Use, duplication, or reproduction of any part of **LG Easy Guide** without prior permission from LG Electronics Inc. is strictly prohibited.
- LG Electronics Inc. does not provide warranty for data loss. In order to minimize damage from data loss, please make backup copies of important data.
- The optical disk drive (DVD, CD-ROM, etc.) is optional and may not be provided upon purchasing the product.
- This product was tested at a 20 mm separation distance in measuring SAR. Use this product at a 20 mm or more separate distance.

Safety Precaution Notations

The below symbols are to inform you of dangers and safety concerns that you must be aware of. Read the symbol-indicated instructions with caution to avoid any possible mishap.



WARNING

Appears in the case of noncompliance with the instruction that may cause serious physical damage or fatal injuries.



CAUTION

Appears in the case of noncompliance with the instruction that may cause minor damage to the body or the machine.

Text Notations

The symbols below are used to display information required to use the product. Familiarize yourself with the instructions marked by the symbols to ensure proper operation of the product.

TIP

Indicates that the following information is added to help the user utilize the machine more conveniently.

OPTION

The Option symbol indicates that the concerned device is not included in the product package and thus has to be purchased separately, or the device may not be applied to the user's machine depending on model type.

Manufacturer and Copyright

Manufacturer and Copyright represent the logo and trademark of the manufacturer, and bear no relationship to the functions supported by the product.

Microsoft™, MST™, WinPE™, and Windows® are the registered trademarks of Microsoft Corporation™.

USB Type-C™ and USB-C™ are the trademarks of USB Implementers Forum.

Intel® and Intel® logo, Intel® Core™, Thunderbolt™ and Thunderbolt™ logo, Intel® Unison™ and Intel® Unison™ logo are trademarks or registered trademarks of Intel and/or subsidiaries in the United States and/or other countries.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos and the double-D symbol are registered trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.

NVMe™ is a trademark of NVM Express, Inc

Wi-Fi® is a registered trademark of Wi-Fi Alliance Corporation.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by LG Electronics is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Amazon, Alexa and all related logos are trademarks of Amazon.com, Inc. or its affiliates.

Google, Android, Google Play, Google Play logo, and other marks are the trademarks of Google LLC.

iPhone is the trademark of Apple Inc. registered in U.S.A. and other countries. App Store is the service mark of Apple Inc.

DisplayPort™ and DisplayPort™ logo are trademarks owned by the Video Electronics Standards Association (VESA®) in the United States and other countries.

	LG logo is a registered trademark of LG Electronics Inc.
	microSD® and the microSD logo are trademarks or registered trademarks of SD-3C, LLC.
	The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, HDMI Trade Dress and the HDMI Logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



LG Easy Guide may contain undetectable errors despite our dedicated efforts to provide users with reliable information. We ask for your understanding.

The illustrated figures in **LG Easy Guide** may differ in appearance with the actual products.

Unauthorized reproduction or duplication of any part of **LG Easy Guide** is strictly prohibited.

LG Electronics Inc. reserves the right to modify any part of this manual for quality purposes, without prior notice.

Copyright (C) 2022 LG Electronics Inc. Digitalmate Co., LTD

Country of Origin	China
Manufacturer	LG Electronics Inc.

Open Source Software Notice Information

To obtain the source code that is contained in this product, under GPL, LGPL, MPL, and other open source licenses that have the obligation to disclose source code, and to access all referred license terms, copyright notices and other relevant documents please visit <https://opensource.lge.com>.

LG Electronics will also provide open source code to you on CD-ROM for a charge covering the cost of performing such distribution (such as the cost of media, shipping, and handling) upon email request to opensource@lge.com.

This offer is valid to anyone in receipt of this information for a period of three years after our last shipment of this product.

System Protection Feature

If the system becomes too hot, the system protection feature automatically stops recharging and switches the power mode to Hibernate or Off.

The PC system has to cool down before it can be reactivated.

Information on Hard Drive/Memory Capacity

Information on Hard Drive (HDD, SSD, eMMC) Capacity

The hard drive capacity shown by Windows is lower than that stated by the hard drive manufacturer due to a difference in calculation.

Manufacturer	Hard drive manufacturers use a decimal definition of 1 KB = 1,000 Bytes. 100 GB Storage Device (HDD, SSD, eMMC): 100,000 MB / 1,000 Bytes = 100 GB
Windows	Windows use the binary definition of 1 KB = 1,024 Bytes. 100 GB Storage Device (HDD, SSD, eMMC): 100,000 MB / 1,024 Bytes = 97.6 GB

RAM Capacity

RAM capacity shown by Windows may be lower than the actual capacity because the PC uses shared memory for BIOS and the integrated graphics card.

Due to BIOS using shared memory, 1,024 MB RAM may be reported as 1,022 MB or slightly less.

If the PC has integrated graphics card, 1,024 MB RAM may be reported as 1,022 MB or less than 1,000 MB.

Symbols

~	Refers to alternating current (AC).
≡	Refers to direct current (DC).
⏏	Refers to class II equipment.
⏻	Refers to stand-by.
I	Refers to "ON" (power).
⚡	Refers to dangerous voltage.

Adjusting Volume (earphone/headphone and speakers)

Before using the earphone/headphone and speakers, check if the volume is too high.

**CAUTION**

To prevent hearing damage, do not use in high volume for a long term.

Important Safety Precautions

Please use the machine in the proper environment to extend the machine's lifespan. Use the machine in a safe and stable place.

The warranty does not cover any damage resulting from reckless use or use in undesirable environments.

Product Installation/Usage Precautions

**CAUTION**

Place the machine in a safe place so it does not fall.

- If dropped, the machine may be damaged or cause an injury.



Use the product in a clean, dust-free environment.

- Otherwise, the system may not function properly.



Do not place any objects within 15 cm of the PC.

- Lack of ventilation may overheat the PC from inside and put users at risk of burn injuries.



Do not store or use the PC near a magnetic object (i.e. a bag with a magnetic object, a diary, a wallet, a memo board, high-powered speakers, a bracelet, or etc.).

- Otherwise, the storage device (HDD, SSD, eMMC) and the system may be damaged, and the system may fail to operate properly.

Do not use the PC on a bag with magnetic objects attached to it.

- Otherwise, the storage device and the system may be damaged, and the system may fail to operate properly.



Operate the product where there is no electromagnetic interference.

- Keep a proper distance between the PC and electronic appliances such as radios or speakers that generate strong magnetic fields.
- Otherwise, data may be lost from the storage device (HDD, SSD, eMMC) or the LCD color may be damaged.



Do not connect a key-phone line to a wired LAN port.

- A fire may occur or the product may get damaged.



If the LCD screen is damaged, do not touch LCD with your hands.

- Contact the service center as it may cause an injury.



Do not leave any objects such as a pen between the keypad and the LCD.

- You might break the LCD by unwittingly closing it with a foreign object remaining on the pad.



Do not press or scratch the LCD with a sharp object.

- It may cause impairment.



Ensure the power is off before shutting the LCD.

- The product may catch fire, be broken or deformed due to temperature rise.



Do not impose excessive force on the LCD screen or drop it.

- You may break the LCD glass panel.



Do not lean the LCD screen backward too much. Do not apply too much force to the LCD screen.

- The LCD screen or the moving parts may be damaged.



To clean the LCD screen, use designated agents and soft cloth and rub the screen in one direction.

- Too much force may damage the LCD screen.



When handling PC parts, follow the instructions in the manual.

- Otherwise, the product may get damaged.



Install a vaccine program on your PC and do not download illegal programs nor access any corruptive web site such as those pushing pornographic contents.

- The system may be infected and impaired.



Do not insert devices other than designated ones in the ports.

- Otherwise, the product may get damaged.



Do not press the eject button while the optical disk drive (CD/DVD/Blu-ray) is running.

- An error may occur or the disc may be ejected, causing injury.



Do not use a damaged optical disc (CD/DVD/Blu-ray).

- Otherwise, the product may get damaged or cause physical injury.



Avoid using a wireless LAN connection within the 5 m radius of a microwave or plasma lamp. If you have to use wireless LAN and a plasma bulb within the range, do so between channels 11 and 13.

- The transmission rate may drop even if the connection is made.



Turn off the PC if you are not going to use it for an extended period of time.

- It may overheat the battery.



Make sure that the memory cover is securely closed before turning on the PC.

- Do not use the machine when the memory cover is open. It may damage the machine.



Please use parts certified by LG Electronics Inc.

- Otherwise, a fire or product damage may occur.



If there is a problem with peripheral devices, contact the device manufacturer.

- The product may get damaged.



Handle devices and parts of the machine with care.

- The product may get damaged.



Do not drop any part or device of the machine while disassembling it.

- If dropped, it may be damaged and cause an injury.

**WARNING**

Dispose of the desiccating agent and plastic wrap properly.

- The desiccating agent and plastic wrap may cause suffocation.



Do not use the machine in damp places like a laundry room or bathroom.

- Moisture may cause a glitch or electric shock.
- Please use the machine within the appropriate temperature range (10 °C to 35 °C) and humidity range (20 % RH to 80 % RH).



Clean the PC with a proper agent and dry it completely before using it again.

- If the PC is wet while used, an electric shock or fire may occur.



When lightning flashes in your area, disconnect the power, wired LAN and other connections.

- An electric shock or fire may occur.



Do not leave a cup or other containers filled with watery substance near the PC.

- In the case that liquid goes inside the PC, a fire or electric shock may occur.



If you have dropped or damaged the PC, disconnect the power and contact the local service center for a safety check.

- If a damaged PC is used continuously, an electric shock or fire may occur.



Do not put a lit candle or live cigarette on the PC.

- A fire may occur.



If you detect or smell smoke from the PC, stop use immediately and disconnect the power source before contacting your local service center.

- A fire may occur.



As the AC adapter can be hot, do not touch it with bare skin while using it.

- Extended period of exposure may cause burn.



The bottom of the PC gets hot when the system is in operation. Do not touch or put it on your lap.

- Extended period of exposure may cause burn.



Do not play PC games excessively.

- Playing a PC game for an extended period of time may cause a mental disorder. It may also inflict physical impairments on the elderly and children.

**Do not put your finger or an object into PC ports.**

- An injury or electric shock may occur.

**Ask one of our engineers to run a safety check after your computer has been repaired.**

- Otherwise, an electric shock or fire may occur.

**For minors, we recommend a program that blocks access to illegal or pornographic web sites.**

- Minors' exposure to adult-only contents may inflict psychological instability or even trauma. Take extra precaution for your children if the whole family is using this machine.

**Keep the machine away from heat-emitting devices such as a heater.**

- The product may get deformed or catch on fire.

**Prevent children from thrusting their finger into the optical disk drive (CD/DVD/Blu-ray) tray.**

- The finger may be stuck in the tray and injured.

**Do not block the ventilation hole with any object.**

- Otherwise, an electric shock may occur.

**When upgrading your PC, turn off the power and disconnect the power cable, battery, and LAN.**

- There is a risk of electric shock or fire and the product may be damaged.

**When you upgrade the PC, ensure that children will not swallow any parts including bolts.**

- If a child swallows a nut, he or she may suffocate.
- In that case, seek emergency help immediately.

**Do not disassemble or modify the machine arbitrarily.**

- There is a risk of electric shock and the product may be no longer covered by the warranty.



If you disassemble the PC, connect the power after reassembly is done.

- There is a risk of electric shock or product damage, if you touch the disassembled PC.



Do not put in metal items such as coins, hair pin or other irons or inflammables such as paper or matches. Especially, ensure that children will not do so.

- There is a risk of product damage, fire, or electric shock.
- If any foreign substance gets in the product, unplug the product and contact the local service center.

Product Storage/Transportation Precautions



CAUTION



Before carrying the machine, turn off the power and disconnect all the cables.

- Otherwise, you may trip over the wire, damaging the PC and sustaining an injury.



Do not carry the machine with the LCD open.

- Otherwise, the product may get damaged.



Protect the machine from any shock while carrying it.

- System damage or an injury may result.



Carry the product in a bag designed for it.

- Carrying it in another type of bag may result in product damage.



Do not put any heavy object on the PC.

- There is the risk of malfunction. If the object were to fall, it may cause an injury or damage the machine.

**WARNING**

During air travel, follow the directions of flight attendants.

- Using the PC during flight may cause an aircraft accident.



When leaving the machine in a car, avoid exposure to direct sunlight.

- The product may get deformed or catch on fire due to a temperature rise.



Do not put any heavy object on the power cable and AC adapter, and avoid damage from impacts.

- A malfunction or fire may occur.



Do not leave the powered-on PC in a space without enough ventilation (i.e. bags) for an extended or repeated time.

- The battery may overheat and cause a fire.

Battery and AC Adapter Precautions

**WARNING**

50%



When the PC is not used for an extended period of time, keep the battery level at about 50 %.

- Do not leave the product with discharged battery for an extended period of time. It may damage the battery.



Charge the battery only with the provided instrument.

- Otherwise, the battery may be damaged presenting a risk of fire.



Do not throw or disassemble the battery.

- The resulting damage may cause an injury, explosion, or fire.



Use batteries certified and acknowledged by LG Electronics Inc.

- Otherwise, an explosion or fire may occur.



Prevent the battery from being in contact with any metallic object like a car ignition key or a paper clip.

- Otherwise, this may cause damage to the battery, a fire or burn due to overheat in the battery.



Keep the battery away from heat.

- Otherwise, an explosion or fire may occur.



Do not short-circuit the battery.

- Otherwise, it may explode.



Do not dispose of a spent or backup (standby) battery arbitrarily.

- It may explode or cause a fire.
- Disposal methods may differ by country and region. Dispose of spent batteries in accordance with the laws and safety rules of the country and region you reside in.



If you find leakage or smell bad odor from the battery, remove the battery and contact the local service center.

- It may explode or cause a fire.



Do not store in places with temperatures above 60 °C and high humidity (in cars or saunas).

- It may explode or cause a fire.



Keep the battery out of the reach of children or pets.

- If damaged, it may cause an injury.



Keep the battery from being pierced by a sharp object or chewed by pets.

- It may explode or cause a fire.



Do not put the battery in water.

- Otherwise, the battery may be damaged or explode.



Do not use the PC on top of carpet, blanket or bed. Also, do not put the adapter under the blanket.

- This may cause a malfunction, fire or burn due to overheat in the PC and adapter.



Read the battery usage precautions carefully before use.

- The battery should be stored indoors and used and stored in accordance with the usage method described in the user manual.



Connect the power plug properly by pushing it to the end.

- If a contact failure occurs, it may cause product damage or fire.



Do not bend the power cable for AC adapter too much or get stamped by a sharp object.

- The wires inside the cable may break and cause electric shock or fire.



Do not use loose plugs or damaged power cords.

- An electric shock or fire may occur.



Do not touch the power cord with your hands wet.

- Otherwise, an electric shock may occur.



Pull the plug, not the cord, to disconnect the AC adapter and power jack.

- Otherwise, a fire or product damage may occur.



Operate the product at the proper voltage.

- Excessive voltage may result in damage on the product, electric shock or fire.



Use power outlets with an earth pin installed and proper supply of rated electricity.

- An electric leakage may cause an electric shock or fire.
- The shape of the power cord and outlet may differ by country and region.



In the case of strange noise from the cord or plug, disconnect the power cord from the outlet immediately and contact the service center.

- A fire or electric shock may occur.



Use the power supply/adapter provided with the product and never disassemble the product.

- Using a different product or disassembling it may cause an electric shock or fire.



Always keep the AC adapter and power outlet clean.

- A fire may occur.



Keep children and pets from damaging the power cord.

- It may cause a fire or an electric shock.



Disconnect the PC completely before cleaning it.

- Otherwise, an electric shock or impairment may occur.



If the power/AC adapter or the product is soaked, disconnect the battery, power/AC adapter, and all other lines before contacting the local service center.

- An electric shock or fire may occur.



Ensure that the battery pack is locked to the machine after installation.

- Otherwise, the battery may be damaged.

Other Safety Precautions



CAUTION



Handle the machine with care to prevent loss of data from the storage device (HDD, SSD, eMMC).

- Since the storage device is fragile, you need to back up your important data frequently.
- The manufacturer is not responsible for any storage device data loss caused by a user's mistake.



Damage to the storage device (HDD, SSD, eMMC) and data loss may occur when:

- External shocks are inflicted on the machine while disassembling or installing it.
- The machine is reset (i.e. restarted) or turned on again after a power outage while the storage device is operating.
- The PC is infected with a virus, tainting the data irrecoverably.
- Abrupt turning-off of the PC can damage the PC.
- If the product is moved, shaken or exposed to external shock while the storage device is running, file damage or bad sectors may occur.



To minimize data loss resulting from storage device damage (HDD, SSD, eMMC), frequently back up important data.

- The manufacturer is not responsible for any data loss.



We do not refund or replace a product that malfunctions due to the installation or use of an operating system other than the one provided by LG Electronics Inc.

- Some software applications may not work properly in other operating systems. Such malfunctions are not covered by the warranty.

ENERGY STAR®

ENERGY STAR®



ENERGY STAR® Specifications

- LG Electronics Inc. participates in ENERGY STAR® and the energy efficiency of this product complies with the specifications of ENERGY STAR®.
- ENERGY STAR® is a set of regulations that encourages manufacturers of electronic devices to create more energy efficient products.
- The energy consumption of this product was decreased along with the cost. Also, it helps preserve natural resources.
- The PC is set to switch to Modern Standby after 10 minutes of inactivity.
- To exit from the sleep mode, press the power button or the sleep button.
(If an external mouse is connected, clicking the mouse will clear the sleep mode.)

Power Management Options

The power management options of this PC is configured as follows.

TIP

The settings of the power management options may be changed upon Windows update.



- **Turn off the display:** Turns off the screen when you don't use the PC for a set period of time.
- **Put the computer to sleep:** Switches to the Sleep mode when you don't use the PC for a set period of time.

Regulatory Notices

UK Notice



ENGLISH

- Hereby, LG Electronics declares that the radio equipment type PC is in compliance with the relevant statutory requirements. The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

The use of the 5150-5350 MHz and 5945-6425 MHz band (if applicable) is restricted to indoor use only. This restriction exists in the United Kingdom (UK).

European Union Notice



	AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK
	EE	EL	ES	FI	FR	HR	HU	IE
	IS	IT	LI	LT	LU	LV	MT	NL
	NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	UK(NI)

ENGLISH

- Hereby, LG Electronics declares that the radio equipment type PC is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

The use of the 5150-5350 MHz and 5945-6425 MHz band (if applicable) is restricted to indoor use only.

This restriction exists in Belgium (BE), Bulgaria (BG), Czech Republic (CZ), Denmark (DK), Germany (DE), Estonia (EE), Ireland (IE), Greece (EL), Spain (ES), France (FR), Croatia (HR), Italy (IT), Cyprus (CY), Latvia (LV), Lithuania (LT), Luxembourg (LU), Hungary (HU), Malta (MT), Netherlands (NL), Austria (AT), Poland (PL), Portugal (PT), Romania (RO), Slovenia (SI), Slovakia (SK), Finland (FI), Sweden (SE), Northern Ireland (UK(NI)), Switzerland (CH), Iceland (IS), Liechtenstein (LI) and Norway (NO).

ESPAÑOL

- Por la presente, LG Electronics declara que el tipo de equipo de radio ordenador cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad con la legislación de la Unión Europea está disponible en el siguiente sitio web:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Las bandas de 5150-5350 MHz y 5945-6425 MHz (si procede) solo pueden utilizarse en interiores.

Esta restricción existe en Bélgica (BE), Bulgaria (BG), República Checa (CZ), Dinamarca (DK), Alemania (DE), Estonia (EE), Irlanda (IE), Grecia (EL), España (ES), Francia (FR), Croacia (HR), Italia (IT), Chipre (CY), Letonia (LV), Lituania (LT), Luxemburgo (LU), Hungría (HU), Malta (MT), Países Bajos (NL), Austria (AT), Polonia (PL), Portugal (PT), Rumanía (RO), Eslovenia (SI), Eslovaquia (SK), Finlandia (FI), Suecia (SE), Irlanda del Norte (UK(NI)), Suiza (CH), Islandia (IS), Liechtenstein (LI) y Noruega (NO).

PORTUGUÊS

- Pela presente, a LG Electronics declara que o computador tipo equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

A utilização da banda de 5150-5350 MHz e 5945-6425 MHz (se aplicável) está restrita à utilização em interiores.

Esta restrição existe na Bélgica (BE), Bulgária (BG), República Checa (CZ), Dinamarca (DK), Alemanha (DE), Estónia (EE), Irlanda (IE), Grécia (EL), Espanha (ES), França (FR), Croácia (HR), Itália (IT), Chipre (CY), Letónia (LV), Lituânia (LT), Luxemburgo (LU), Hungria (HU), Malta (MT), Holanda (NL), Áustria (AT), Polónia (PL), Portugal (PT), Romania (RO), Eslovénia (SI), Eslováquia (SK), Finlândia (FI), Suécia (SE), Irlanda do Norte (UK(NI)), Suíça (CH), Islândia (IS), Liechtenstein (LI) e Noruega (NO).

POLSKI

- Niniejszym firma LG Electronics oświadcza, że komputer wykorzystujący sprzęt radiowy jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Pasma 5150-5350 MHz i 5945-6425 MHz (jeśli ma zastosowanie) jest ograniczone tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Ograniczenie to występuje w Belgii (BE), Bułgarii (BG), Republice Czeskiej (CZ), Danii (DK), Niemczech (DE), Estonii (EE), Irlandii (IE), Grecji (EL), Hiszpanii (ES), Francji (FR), Chorwacji (HR), we Włoszech (IT), na Cyprze (CY), na Łotwie (LV), na Litwie (LT), w Luksemburgu (LU), na Węgrzech (HU), na Malcie (MT), w Holandii (NL), Austrii (AT), Polsce (PL), Portugalii (PT), Rumunii (RO), Słowenii (SI), Słowacji (SK), Finlandii (FI), Szwecji (SE), Irlandii Północnej (UK(NI)), Szwajcarii (CH), na Islandii (IS), w Liechtensteinie (LI) i Norwegii (NO).

ITALIANO

- Con la presente, LG Electronics dichiara che l'apparecchiatura radio tipo PC è conforme con la Direttiva 2014/53/UE.
Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>
L'uso della banda 5.150-5.350 MHz e 5.945-6.425 MHz (se applicabile) è limitata al solo uso in ambienti interni.
La presente restrizione esiste in Belgio (BE), Bulgaria (BG), Repubblica Ceca (CZ), Danimarca (DK), Germania (DE), Estonia (EE), Irlanda (IE), Grecia (EL), Spagna (ES), Francia (FR), Croazia (HR), Italia (IT), Cipro (CY), Lettonia (LV), Lituania (LT), Lussemburgo (LU), Ungheria (HU), Malta (MT), Paesi Bassi (NL), Austria (AT), Polonia (PL), Portogallo (PT), Romania (RO), Slovenia (SI), Slovacchia (SK), Finlandia (FI), Svezia (SE), Irlanda del Nord (UK(NI)), Svizzera (CH), Islanda (IS), Liechtenstein (LI) e Norvegia (NO).

DEUTSCH

- Hiermit erklärt LG Electronics, dass das Funkgerät vom Typ PC der EU-Richtlinie 2014/53/EU entspricht.
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung steht zur Verfügung unter folgender Internetadresse:
<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>
Die Frequenzbänder im Bereich 5150 - 5350 MHz und 5945 - 6425 Mhz (soweit vorhanden) dürfen nur im Innenbereich benutzt werden.
Diese Einschränkung besteht in Belgien (BE), Bulgarien (BG), Tschechien (CZ), Dänemark (DK), Deutschland (DE), Estland (EE), Irland (IE), Griechenland (EL), Spanien (ES), Frankreich (FR), Kroatien (HR), Italien (IT), Zypern (CY), Lettland (LV), Litauen (LT), Luxemburg (LU), Ungarn (HU), Malta (MT), Niederlande (NL), Österreich (AT), Polen (PL), Portugal (PT), Rumänien (RO), Slowenien (SI), Slowakei (SK), Finnland (FI), Schweden (SE), Nordirland (UK(NI)), Schweiz (CH), Island (IS), Liechtenstein (LI) und Norwegen (NO).

MAGYAR

- LG Electronics igazolja, hogy a PC típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.
Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: <http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>
Az 5150-5350 MHz és a 5945-6425 MHz sáv használata (ha alkalmazható) csak beltéri használatra korlátozódik.
Ez a korlátozás Belgiumban (BE), Bulgáriában (BG), a Cseh Köztársaságban (CZ), Dániában (DK), Németországban (DE), Észtországban (EE), Írországon (IE), Görögországban (EL), Spanyolországban (ES), Franciaországban (FR), Horvátországban (HR), Olaszországban (IT), Cipruson (CY), Lettországon (LV), Litvániában (LT), Luxemburgban (LU), Magyarországon (HU), Máltán (MT), Hollandiában (NL), Ausztriában (AT), Lengyelországban (PL), Portugáliában (PT), Romániában (RO), Szlovéniában (SI), Szlovákiában (SK), Finnországban (FI), Svédországban (SE), Észak-Írországon (UK(NI)), Svájcban (CH), Izlandon (IS), Liechtensteinben (LI) és Norvégiában (NO) érvényes.

NEDERLANDS

- Hierbij verklaar ik, LG Electronics, dat het type radioapparatuur PC conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

De 5150-5350 MHz- en 5945-6425 MHz-band kunnen (indien van toepassing) alleen binnenshuis worden gebruikt.

Deze beperking geldt voor België (BE), Bulgarije (BG), Tsjechië (CZ), Denemarken (DK), Duitsland (DE), Estland (EE), Ierland (IE), Griekenland (EL), Spanje (ES), Frankrijk (FR), Kroatië (HR), Italië (IT), Cyprus (CY), Letland (LV), Litouwen (LT), Luxemburg (LU), Hongarije (HU), Malta (MT), Nederland (NL), Oostenrijk (AT), Polen (PL), Portugal (PT), Roemenië (RO), Slovenië (SI), Slowakije (SK), Finland (FI), Zweden (SE), Noord-Ierland (UK(NI)), Zwitserland (CH), IJsland (IS), Liechtenstein (LI) en Noorwegen (NO).

ROMÂNĂ

- Prin prezenta, LG Electronics declară că tipul de echipamente radio al computerului personal (PC) este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Utilizarea benzii de 5150 - 5350 MHz și a celei de 5945 - 6425 MHz (dacă este cazul) este restricționată doar la interior.

Aceste restricții există în: Belgia (BE), Bulgaria (BG), Republica Cehă (CZ), Danemarca (DK), Germania (DE), Estonia (EE), Irlanda (IE), Grecia (EL), Spania (ES), Franța (FR), Croația (HR), Italia (IT), Cipru (CY), Letonia (LV), Lituania (LT), Luxemburg (LU), Ungaria (HU), Malta (MT), Olanda (NL), Austria (AT), Polonia (PL), Portugalia (PT), România (RO), Slovenia (SI), Slovacia (SK), Finlanda (FI), Suedia (SE), Irlanda de Nord (UK(NI)), Elveția (CH), Islanda (IS), Liechtenstein (LI) și Norvegia (NO).

FRANÇAIS

- Par la présente, LG Electronics déclare que l'équipement radio de type PC est en conformité avec la Directive 2014/53/EU.

Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse suivante:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

L'utilisation des bandes de fréquences 5 150 - 5 350 MHz et 5 945 - 6 425 MHz (le cas échéant) est limitée à un usage en intérieur.

Cette restriction existe en Belgique (BE), Bulgarie (BG), République Tchèque (CZ), Danemark (DK), Allemagne (DE), Estonie (EE), Irlande (IE), Grèce (EL), Espagne (ES), France (FR), Croatie (HR), Italie (IT), Chypre (CY), Lettonie (LV), Lituanie (LT), Luxembourg (LU), Hongrie (HU), Malte (MT), Pays-Bas (NL), Autriche (AT), Pologne (PL), Portugal (PT), Roumanie (RO), Slovénie (SI), Slovaquie (SK), Finlande (FI), Suède (SE), Irlande du Nord (UK(NI)), Suisse (CH), Islande (IS), Liechtenstein (LI) et Norvège (NO).

CE RF Radiation Exposure Statement:

Caution This equipment complies with European RF radiation exposure limits for SAR (Specific Absorption Rate). This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

External Power Supply Information

1	Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	Manufacturer: LG Electronics Inc. Commercial registration number: 107-86-14075 Address: LG Twin Towers, 128 Yeouui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, 07336, Korea			
2	Model identifier	ADT-65DSU-D03-2			
3	Input voltage (V)	100-240			
4	Input AC frequency (Hz)	50-60			
5	Output voltage (V)	5.0	9.0	15.0	20.0
6	Output current (A)	3.0	3.0	3.0	3.25
7	Output power (W)	15.0	27.0	45.0	65.0
8	Average active efficiency (%)	82.59	87.51	88.60	89.68
9	Efficiency at low load (10 %) (%)	82.44	84.15	83.29	82.20
10	No-load power consumption (W)	0.08	0.08	0.08	0.08

1	<u>English:</u> Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address <u>Danish:</u> Producentens navn eller varemærke, andelsregisternummer og adresse <u>Dutch:</u> Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregisternummer en adres <u>Finnish:</u> Valmistajan nimi tai tavaramerkki, kaupparekisterinnumero ja osoite <u>French:</u> Raison sociale ou marque déposée, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse du fabricant <u>German:</u> Name oder Handelsmarke des Herstellers, Handelsregisternummer und Anschrift <u>Hungarian:</u> A gyártó neve vagy védjegye, cégjegyzékszám és címe <u>Italian:</u> Nome o marchio del fabbricante, numero di iscrizione nel registro delle imprese e indirizzo del fabbricante <u>Polish:</u> Nazwa lub znak towarowy producenta, numer rejestru handlowego i adres <u>Portuguese:</u> Marca comercial ou nome, número de registo comercial e endereço do fabricante <u>Romanian:</u> Denumirea producătorului sau marca comercială, numărul de înregistrare la Registrul Comerțului și adresa <u>Spanish:</u> Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante <u>Swedish:</u> Tillverkarens namn eller varumärke, organisationsnummer och adress <u>Norwegian:</u> Produsentens navn, kommersielt registreringsnummer og adresse
2	<u>English:</u> Model identifier <u>Danish:</u> Modellens identifikationskode <u>Dutch:</u> Typeaanduiding <u>Finnish:</u> Mallitunniste <u>French:</u> Référence du modèle

	German: Modellkennung Hungarian: Modellazonosító Italian: Identificativo del modello Polish: Identyfikator modelu Portuguese: Identificador do modelo Romanian: Identificator de model Spanish: Identificador del modelo Swedish: Modellbeteckning Norwegian: Modellidentifikator
3	English: Input voltage Danish: Indgangsspænding Dutch: Voedingsspanning Finnish: Ottojännite French: Tension d'entrée German: Eingangsspannung Hungarian: Bemenő feszültség Italian: Tensione di ingresso Polish: Napięcie wejściowe Portuguese: Tensão de entrada Romanian: Tensiune de intrare Spanish: Tensión de entrada Swedish: Ingående spänning Norwegian: Inngangsspenning
4	English: Input AC frequency Danish: Inputvekselstrømsfrekvens Dutch: Voedingsfrequentie Finnish: Tuloverkkotaajuus French: Fréquence du CA d'entrée German: Eingangswechselstromfrequenz Hungarian: Bemenő váltóáram frekvenciája Italian: Frequenza di ingresso CA Polish: Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego Portuguese: Frequência da alimentação de CA Romanian: Frecvența c.a. de intrare Spanish: Frecuencia de la CA de entrada Swedish: Ingående frekvens (växelström) Norwegian: Vekselstrømsfrekvens inngang
5	English: Output voltage Danish: Udgangsspænding Dutch: Uitgangsspanning Finnish: Antojännite French: Tension de sortie German: Ausgangsspannung Hungarian: Kimenő feszültség Italian: Tensione di uscita Polish: Napięcie wyjściowe Portuguese: Tensão de saída Romanian: Tensiune de ieșire Spanish: Tensión de salida Swedish: Utgående spänning Norwegian: Utgangsspenning
6	English: Output current Danish: Udgangsstrømsstyrke

	<u>Dutch:</u> Uitgangsstroom <u>Finnish:</u> Antovirta <u>French:</u> Courant de sortie <u>German:</u> Ausgangsstrom <u>Hungarian:</u> Kimenő áramerősség <u>Italian:</u> Corrente di uscita <u>Polish:</u> Prąd wyjściowy <u>Portuguese:</u> Corrente de saída <u>Romanian:</u> Curent de ieşire <u>Spanish:</u> Intensidad de salida <u>Swedish:</u> Utgående ström <u>Norwegian:</u> Utgangsstrøm
7	<u>English:</u> Output power <u>Danish:</u> Udgangseffekt <u>Dutch:</u> Uitgangsvermogen <u>Finnish:</u> Antoteho <u>French:</u> Puissance de sortie <u>German:</u> Ausgangsleistung <u>Hungarian:</u> Kimenő teljesítmény <u>Italian:</u> Potenza di uscita <u>Polish:</u> Moc wyjściowa <u>Portuguese:</u> Potência de saída <u>Romanian:</u> Putere de ieşire <u>Spanish:</u> Potencia de salida <u>Swedish:</u> Utgående effekt <u>Norwegian:</u> Utgangseffekt
8	<u>English:</u> Average active efficiency <u>Danish:</u> Gennemsnitlig effektivitet i aktiv tilstand <u>Dutch:</u> Gemiddelde actieve efficiëntie <u>Finnish:</u> Aktiivitalan keskimääräinen hyötysuhde <u>French:</u> Rendement moyen en mode actif <u>German:</u> Durchschnittliche Effizienz im Betrieb <u>Hungarian:</u> Aktív üzemmódban mért átlagos hatásfok <u>Italian:</u> Rendimento medio in modo attivo <u>Polish:</u> Średnia sprawność podczas pracy <u>Portuguese:</u> Eficiência média no modo ativo <u>Romanian:</u> Randament mediu în mod activ <u>Spanish:</u> Eficiencia media en activo <u>Swedish:</u> Genomsnittlig verkningsgrad i aktivt läge <u>Norwegian:</u> Gjennomsnittlig aktiv effektivitet

9	English: Efficiency at low load (10 %) Danish: Effektivitet ved lav belastning (10 %) Dutch: Efficiëntie bij lage belasting (10 %) Finnish: Hyötysuhde alhaisella kuormituksella (10 %) French: Rendement à faible charge (10 %) German: Effizienz bei geringer Last (10 %) Hungarian: Hatásfok alacsony (10 %-os) terhelésnél Italian: Rendimento a basso carico (10 %) Polish: Sprawność przy niskim obciążeniu (10 %) Portuguese: Eficiência a carga baixa (10%) Romanian: Randamentul la sarcină redusă (10 %) Spanish: Eficiencia a baja carga (10 %). Swedish: Verkningsgrad vid låg last (10 %) Norwegian: Effektivitet ved lav belastning (10 %)
10	English: No-load power consumption Danish: Effektförbrug i nullast-tilstand Dutch: Energieverbruik in niet-belaste toestand Finnish: Kuormittamattoman tilan tehonkulutus French: Consommation électrique hors charge German: Leistungsaufnahme bei Nulllast Hungarian: Üresjárású üzemmódban mért energiafogyasztás Italian: Potenza assorbita nella condizione a vuoto Polish: Zużycie energii w stanie bez obciążenia Portuguese: Consumo energético em vazio Romanian: Puterea absorbită în regim fără sarcină Spanish: Consumo eléctrico en vacío Swedish: Elförbrukning vid noll-last Norwegian: Strømförbruk uten belastning

USA

FCC Notice (For USA)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications in construction of this device which are not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC Radio Frequency Interference Requirements (for UNII devices)

High power radars are allocated as primary users of the 5.25 to 5.35 GHz and 5.65 to 5.85 GHz bands. These radar stations can cause interference with and/or damage this device. This device cannot be co-located with any other transmitter.

FCC/IC Radio Frequency Exposure

The available scientific evidence does not show that any health problems are associated with using low power wireless devices. There is no proof, however, that these low power wireless devices are absolutely safe. Low power Wireless devices emit low levels of radio frequency energy (RF) in the microwave range while being used. Whereas high levels of RF can produce health effects (by heating tissue), exposure to low level RF that does not produce heating effects causes no known adverse health effects. Many studies of low level RF exposures have not found any biological effects. Some studies have suggested that some biological effects might occur, but such findings have not been confirmed by additional research. This device have been tested and found to comply with FCC/IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65 and RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules ($< 1.6\text{W/kg}$).

Supplier's Declaration of Conformity

Trade Name	LG
Responsible Party	LG Electronics USA, Inc.
Address	111 Sylvan Avenue, North Building Englewood Cliffs, New Jersey 07632
Email	lg.environmental@lge.com

CANADA

Industry Canada Statement (For Canada)

[For having wireless function (WLAN, Bluetooth,...)]

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

FCC/IC Radio Frequency Exposure

The available scientific evidence does not show that any health problems are associated with using low power wireless devices. There is no proof, however, that these low power wireless devices are absolutely safe. Low power Wireless devices emit low levels of radio frequency energy (RF) in the microwave range while being used. Whereas high levels of RF can produce health effects (by heating tissue), exposure to low level RF that does not produce heating effects causes no known adverse health effects. Many studies of low level RF exposures have not found any biological effects. Some studies have suggested that some biological effects might occur, but such findings have not been confirmed by additional research. This device have been tested and found to comply with FCC/IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65 and RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules ($< 1.6\text{W/kg}$).

WARNING

[For product having the wireless function using 5 GHz frequency bands]

- i. the device for operation in the band 5150–5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems;
- ii. for devices with detachable antenna(s), the maximum antenna gain permitted for devices in the bands 5250-5350 MHz and 5470-5725 MHz shall be such that the equipment still complies with the e.i.r.p. limit;
- iii. for devices with detachable antenna(s), the maximum antenna gain permitted for devices in the band 5725-5850 MHz shall be such that the equipment still complies with the e.i.r.p. limits as appropriate; and
- iv. [for devices operating in the band 5250-5350 MHz having an e.i.r.p. greater than 200 mW] antenna type(s), antenna models(s), and worst-case tilt angle(s) necessary to remain compliant with the e.i.r.p. elevation mask requirement set forth in section 6.2.2.3 of RSS-247 shall be clearly indicated.

Users should also be advised that high-power radars are allocated as primary users (i.e. priority users) of the bands 5250-5350 MHz and 5650-5850 MHz and that these radars could cause interference and/or damage to LE-LAN devices.

Avis d'Industrie Canada

[Pour la fonction sans fil (WLAN, Bluetooth, etc.)]

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- 1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;

2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Exposition aux radiofréquences FCC/IC

Selon les preuves scientifiques disponibles, aucun problème de santé n'est associé à l'utilisation d'appareils sans fil de faible puissance. Rien ne prouve cependant que ces appareils sont absolument sans danger. Lorsqu'ils sont utilisés, les appareils sans fil de faible puissance émettent de faibles niveaux d'énergie radiofréquence (RF) dans la gamme des hyperfréquences. Bien que les niveaux élevés de radiofréquence puissent avoir un effet sur la santé (réchauffement des tissus), l'exposition à de faibles niveaux n'ayant pas d'effet thermique n'a aucun impact négatif connu sur la santé.

De nombreuses études sur l'exposition aux radiofréquences de faible niveau n'ont révélé aucun effet biologique. Certaines d'entre elles ont sous-entendu qu'il pourrait y avoir de tels effets, mais leurs résultats n'ont pas été confirmés par des recherches supplémentaires. Les modèles suivants ont été testés et se sont avérés conformes aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la FCC et IC pour l'environnement non contrôlé; ils répondent aux règles sur l'exposition aux rayonnements RF (radiofréquence) de la FCC et à celles de la norme RSS-102 d'IC.

AVERTISSEMENTS

[Pour les produits ayant la fonction sans fil utilisant des bandes de fréquences de 5 GHz]

- i. les dispositifs fonctionnant dans la bande de 5 150 à 5 250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux;
- ii. pour les dispositifs munis d'antennes amovibles, le gain maximal d'antenne permis pour les dispositifs utilisant les bandes de 5 250 à 5 350 MHz et de 5 470 à 5 725 MHz doit être conforme à la limite de la p.i.e.;
- iii. pour les dispositifs munis d'antennes amovibles, le gain maximal d'antenne permis (pour les dispositifs utilisant la bande de 5 725 à 5 850 MHz) doit être conforme à la limite de la p.i.e. spécifiée, selon le cas;
- iv. [pour des dispositifs fonctionnant dans la bande de 5 250 à 5 350 MHz ayant une p.i.e. de plus de 200 mW], les types d'antennes (s'il y en a plusieurs), les numéros de modèle de l'antenne et les pires angles d'inclinaison nécessaires pour rester conforme à l'exigence de la p.i.e. applicable au masque d'élévation, énoncée à la CNR-247 section 6.2.2.3, doivent être clairement indiqués.

Les utilisateurs doivent également savoir que les radars de grande puissance sont attribués en tant qu'utilisateurs principaux (c'est-à-dire les utilisateurs prioritaires) des bandes de 5250 à 5350 MHz et de 5650 à 5850 MHz et que ces radars peuvent causer des interférences avec les appareils LE-LAN et/ou les endommager.

Australia/New Zealand Notice

Exposure to radio frequency energy

Radio wave exposure and Specific Absorption Rate (SAR) information

This product has been designed to comply with applicable safety requirements for exposure to radio waves. These requirements are based on scientific guidelines that include safety margins designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health

- The equipment complies with the RF Exposure Requirement 1999/519/EC, Council Recommendation of 12 July 1999 on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields from 0 Hz to 300 GHz.
- The SAR limit recommended by the International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) is 2 W/kg averaged over 10g of tissue.
- The highest SAR value for this model on the body is less than 2W/kg (10g)



RF Radiation Exposure Statement

The use of the 5,150 – 5,350 MHz band is restricted to indoor use only. This restriction exists in the countries Australia (AU) and New Zealand (NZ). (For Wi-Fi/Bluetooth built-in model or Wi-Fi built-in model)

Brazil Notice

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL

www.anatel.gov.br

China

CMIIT ID 用产品铭牌方式标识

Taiwan

警告

如果更換不正確之電池型式會有爆炸的風險

請依製造商說明書處理用過之電池

警語

使用過度恐傷害視力。



注意事項

- 使用30分鐘請休息10分鐘。
- 未滿2歲幼兒不看螢幕、2歲以上每天看螢幕不要超過1小時。

[關於具有無線功能 (無線區域網路、藍牙、...)]

根據低功率射頻器材技術規範 規定

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

應避免影響附近雷達系統之操作。

販賣商：台灣樂金電器股份有限公司
地址：台北市內湖區基湖路3巷47號6樓
(02) 2627-2788



廢電池請回收

Japan

電波法により5.2GHz帯(W52)高出力データ通信システムの基地局又は陸上移動局と通信する場合を除き、5.2GHz帯及び5.3GHz帯(W52/W53)の屋外使用は禁止されています。



- 1 Wi-Fi この表示のある無線機器は、2.4 GHz帯を使用しています。変調方式としてDS-SS方式およびOFDM方式を採用し、与干渉距離は40 mです。
- 2 For Motion remote (Bluetooth)
この表示のある無線機器は、2.4 GHz帯を使用しています。
変調方式としてFH-SS方式を採用し、与干渉距離は10 mです。

< 本製品の使用上の注意事項 >

この機器の使用周波数帯では、電子レンジ等の産業・科学・医療用機器のほか工場の製造ライン等で使用されている移動体識別用の構内無線局（免許を要する無線局）及び特定小電力無線局（免許を要しない無線局）並びにアマチュア無線局（免許を要する無線局）が運用されています。

- 1 この機器を使用する前に、近くで移動体識別用の構内無線局及び特定小電力無線局並びにアマチュア無線局が運用されていないことを確認して下さい。
- 2 万一、この機器から移動体識別用の構内無線局に対して有害な電波干渉の事例が発生した場合には、速やかに使用周波数を変更するか又は電波の発射を停止した上、下記連絡先にご連絡頂き、混信回避のための処置等(例えば、パーティションの設置など)についてご相談下さい。
- 3 その他、この機器から移動体識別用の特定小電力無線局あるいはアマチュア無線局に対して有害な電波干渉の事例が発生した場合など何かお困りのことが起きたときは、次の連絡先へお問い合わせ下さい。

連絡先：

LG Electronics Japan (株) カスタマーセンター		
固定電話から	 (フリーダイヤル)	0120-813-023
携帯電話・PHSから	 ナビダイヤル	0570-200-980
IP電話などからフリーダイヤル、ナビダイヤルがご利用いただけない場合は TEL: 03-5675-7323 FAX: 03-5675-7335 受付時間 09:00~18:00 (年末年始および当社指定日を除く)		

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。
VCCI-B

RF モジュール: Intel® AX211D2W



D210021003



003-210037

	貴重な金属を再利用し、地球環境を守るために、不要になった電池は廃棄せず、充電式電池リサイクル協力店へお持ち下さい。 最寄のリサイクル協力店へ詳細は、一般社団法人 J B R C のホームページをご参照ください。 ホームページ : http://www.jbrc.com
--	---

CIS countries only (Дополнительная информация/Additional information)

РУССКИЙ

Назначение

Устройство предназначено для обработки данных и отображения текстовой/графической информации.

Правила транспортировки и хранения

- 1 Устройство должно транспортироваться и храниться строго в соответствии с маркировкой на упаковке.
- 2 При транспортировке и хранении категорически не допускается падение и любые механические воздействия на упакованное устройство.
- 3 Перевозить устройство необходимо таким образом, чтобы левая или правая стороны были ориентированы по направлению движения (применимо для упаковок, рассчитанных на вертикальную транспортировку).
- 4 При транспортировке и хранении необходимо соблюдать предел по количеству ярусов в штабеле, в соответствии с маркировкой на упаковке.
- 5 При транспортировке и хранении необходимо защищать упакованное устройство от воздействия влаги.
- 6 Устройство необходимо переносить в горизонтальном или вертикальном положении, согласно маркировке и/или расположению ручек на упаковке.
- 7 Устройства хранят в упакованном виде в темных, сухих, чистых, хорошо вентилируемых помещениях, изолированных от мест хранения кислот и щелочей.

Реализация

Продажа продукции осуществляется в соответствии с правилами, установленными действующим законодательством страны, на территории которой она реализуется.

Утилизация использованного оборудования

- 1 Использованные электрические изделия могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация использованного оборудования поможет

предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

- 2 Вы можете связаться с органами местного самоуправления для получения подробных сведений о ближайшем пункте приема отходов электрического и электронного оборудования (WEEE).
 - Дата изготовления
Информацию о месяце и годе изготовления можно найти на этикетке, расположенной на задней панели устройства, в следующем формате: MM/YYYY, где MM – месяц, YYYY – год изготовления.
 - Сертификация
Информацию по сертификации наших приборов, данные о номере сертификата и сроке его действия, Вы можете получить позвонив в Службу поддержки клиентов LG по бесплатному телефону.

ENGLISH

Purpose

The device is intended for data processing and visual display of textual/graphical information.

Rules of transportation and storage

- 1 The product should be transported and stored strictly in accordance with the marking on the package.
- 2 During transportation and storage is strictly not allowed and any drop in mechanical exposure of the packaged device.
- 3 Carry products are required so that the left or right side was oriented in the direction of movement (applicable to packages designed for the vertical transportation).
- 4 During transportation and storage must comply with the limit on the number of tiers in the stack, in accordance with the marking on the package.
- 5 During transportation and storage is necessary to protect the packaged device from moisture.
- 6 Products need to move in a horizontal or vertical position, according to the labeling and/or location of the handles on the packaging.
- 7 Products remain Packed in a dark, dry, clean, well-ventilated areas, isolated from the storage of acids and alkalis.

Realization

The sale of products is performed in accordance with the rules established by the current legislation of the country in which it is realized.

Disposal of your old appliance

- 1 Old electrical products can contain hazardous substances so correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.

- 2 You can take your appliance either to the shop where you purchased the product, or contact your local government waste office for details of your nearest authorised WEEE collection point.
- Information about the month and year of manufacture can be found on a label located on the back of the Product, in the following format: MM/YYYY, where MM – month, YYYY – year of manufacture.
 - Information on the certification of our devices, the data on the number of the certificate and its validity period, you can contact customer support LG free phone.

НАИМЕНОВАНИЕ И АДРЕС ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

ENGLISH

Name	LG Electronics Nanjing New Technology Co., Ltd.
Address	346, Yaoxin Road Economic & Technical Development Zone, Nanjing, 210038, People's Republic of China

Россия

Наименование	ЛГ Электроникс Нанжинг Нью Технолоджи Ко, ЛТД
Адрес	КИТАЙ, улица Яоксин роад экономической зоны и технического развития, дом 346, Нанджинг, 210038

НАИМЕНОВАНИЕ И АДРЕС ИМПОРТЕРА

Россия

Наименование	ООО «ЛГ Электроникс РУС»
Адрес	143160, Российская Федерация, Московская область, Рузский городской округ, территория Минское шоссе, километр 86-й, дом 9

UKRAINE only

Обмеження України на наявність небезпечних речовин

Устаткування відповідає вимогам технічного регламенту щодо обмеженого використання небезпечних речовин в електричному і електронному обладнанні.

Ukraine Restriction of Hazardous Substances

The equipment complies with requirements of the Technical Regulation, in terms of restrictions for the use of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.

PACKING INFORMATION (CUSTOMS UNION)

	РУССКИЙ Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.
	ҚАЗАҚША Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

GREEN MARK (for Japan)

	本製品は、日本工業規格（JIS C0950:2008）における「電気・電子機器の特定の化学物質の含有表示方法」（通称「J-Moss」）の規定する特定化学物質の含有率が基準値以下に管理された製品であるため、J-Moss グリーンマークを表示しています。 特定の化学物質（鉛、水銀、カドミウム、六価クロム、PBB、PBDE）の含有についての情報は下記Webサイトをご覧ください。 Webサイト：http://www.lg.com/jp/eco/j-moss
---	---

SAFETY REGULATION NOTICE

Battery

ENGLISH

- Risk of fire or explosion if the battery is replaced by an incorrect type.
- Replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard (for example, in the case of some lithium battery types).
- Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
- Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
- A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

- Do not store or transport at pressures lower than 11.6 kPa (1.68 psi) and at above 15 000 m (49212.5 feet) altitude.

ESPAÑOL

- Existe riesgo de explosión si se cambia la batería por una de un tipo incorrecto.
- Sustitución de la batería por un tipo de batería incorrecto que puede anular los mecanismos de seguridad (por ejemplo, en el caso de algunos tipo de batería de litio).
- Colocación de una batería en el fuego o un horno caliente, o aplastamiento o corte mecánicos de una batería, que pueden provocar una explosión.
- Colocación de una batería en un entorno con una temperatura extremadamente alta que puede provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.
- Una batería sometida a una presión del aire extremadamente baja que puede provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.
- No almacenar ni transportar a una presión inferior a 11,6 kPa ni a una altitud superior a 15 000 m.

PORTUGUÊS

- Risco de incêndio ou explosão se a bateria for substituída por uma do tipo incorreto.
- A substituição da bateria por uma do tipo incorreto pode desativar um sistema de segurança (por exemplo, no caso de algumas baterias de lítio).
- A eliminação de uma bateria no fogo ou num forno quente ou o esmagamento ou corte mecânico de uma bateria pode resultar numa explosão.
- Deixar uma bateria num ambiente de temperatura extremamente alta pode resultar numa explosão ou na fuga de líquidos ou gases inflamáveis.
- Uma bateria sujeita a pressão de ar extremamente baixa poderá resultar numa explosão ou na fuga de líquidos ou gases inflamáveis.
- Não armazene nem transporte a pressões inferiores a 11,6 kPa e acima de 15.000 m de altitude.

POLSKI

- Ryzyko pożaru lub wybuchu w przypadku wymiany baterii na niewłaściwy typ.
- Wymiana baterii na niewłaściwy typ może spowodować ominięcie zabezpieczeń (np. w przypadku niektórych typów baterii litowych).
- Wrzucenie baterii do ognia lub gorącego piekarnika lub mechaniczne zmiżdżenie albo przecięcie baterii może spowodować wybuch.
- Pozostawienie baterii w środowisku o bardzo wysokiej temperaturze może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu.
- Narażenie baterii na bardzo niskie ciśnienie powietrza może spowodować wybuch lub wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu.
- Nie przechowywać ani transportować przy ciśnieniu niższym niż 11,6 kPa lub na wysokości powyżej 15.000 m.

ITALIANO

- Rischio di incendio o esplosione se la batteria viene sostituita con una di tipo non corretto.
- La sostituzione della batteria con una di tipo non corretto può compromettere la sicurezza (ad esempio nel caso di alcune batterie al litio).
- Lo smaltimento delle batterie nel fuoco o in un forno caldo, o lo schiacciamento meccanico o il taglio delle batterie può provocare un'esplosione.
- L'esposizione delle batterie ad ambienti circostanti con temperature estremamente alte può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.
- L'esposizione delle batterie a pressioni dell'aria estremamente basse può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.
- Non conservare o trasportare a pressioni inferiori a 11,6 kPa e ad altitudini superiori a 15.000 m.

DEUTSCH

- Wird die Batterie durch einen anderen, falschen Typ ersetzt, besteht Explosions- und Brandgefahr.
- Wird die Batterie durch eine anderen, falschen Typ ersetzt, kann möglicherweise die Sicherung deaktiviert werden (das ist zum Beispiel bei einigen Lithium-Batterien der Fall).
- Wird eine Batterie entsorgt, indem Sie in einen Ofen geworfen wird oder mechanisch zerstört oder zerschnitten wird, besteht Explosionsgefahr.
- Wird die Batterie in einer Umgebung unter extrem heißer Temperatur belassen, besteht Explosionsgefahr oder es kann entflammbare Flüssigkeit oder entflammbares Gas austreten.
- Wird die Batterie extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt, besteht Explosionsgefahr oder es kann entflammbare Flüssigkeit oder entflammbares Gas austreten.
- Nicht bei einem Druck tiefer als 11,6 kPa oder in über 15 000 m Höhe über dem Meeresspiegel lagern oder transportieren.

MAGYAR

- Tűz- vagy robbanásveszély, ha az akkumulátort nem megfelelő típusúra cserélik.
- Az akkumulátor cseréje nem megfelelő típusúra, amely védelmet jelenthet (például néhány lítium elemtípus esetében).
- Az elemek tűzben vagy forró sütőben való megsemmisítése, vagy az elemek mechanikus összetörése vagy elvágása robbanást okozhat.
- Ha akkumulátort rendkívül magas hőmérsékletű környezetben hagyja, az robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgását okozhatja.
- Ha az akkumulátor rendkívül alacsony légnyomásnak van kitéve, az robbanást vagy gyúlékony folyadék vagy gáz szivárgását okozhatja.
- Ne tárolja és ne szállítsa 11,6 kPa-nál alacsonyabb nyomáson és 15 000 m magasság felett.

NEDERLANDS

- Brand- of explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een onjuist type.
- Het vervangen van de batterij door een batterij van het foute type, kan een veiligheid uitschakelen (bijvoorbeeld bij enkele types van lithiumbatterijen).

- Een batterij in een vuur of een hete oven werpen of een batterij verpletteren of snijden, kan leiden tot een explosie.
- Een batterij achterlaten in een omgeving met een extreem hoge temperatuur, kan leiden tot een explosie of het lekken van brandbare vloeistof of gas.
- Een batterij blootstellen aan een extreem lage luchtdruk, kan leiden tot een explosie of het lekken van brandbare vloeistof of gas.
- Niet bewaren of vervoeren bij een druk lager dan 11,6 kPa en een hoogte van meer dan 15.000 m.

ROMÂNĂ

- Risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu un tip incorrect.
- Înlocuirea unei baterii cu un tip incorrect care poate depăși o protecție (de exemplu, în cazul unor tipuri de baterii litiu).
- Eliminarea unei baterii în foc sau cuptor încins, prin zdrobire mecanică sau tăiere poate conduce la o explozie.
- Lăsarea unei baterii într-un mediu înconjurător cu o temperatură extrem de ridicată poate conduce la o explozie sau la scurgere de lichid sau gaz inflamabil.
- O baterie supusă unei presiuni a aerului extrem de scăzută poate rezulta în scurgere de lichid sau gaz inflamabil.
- Nu stocați și nu transportați la presiuni mai mici de 11,6 kPa și la mai mult de 15000 m altitudine.

FRANÇAIS

- Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par une batterie d'un type incorrect.
- Le remplacement par une batterie d'un type incorrect peut annuler un dispositif de sécurité (par exemple, dans le cas de certaines batteries au lithium).
- Éliminer une batterie dans le feu ou un four chaud, l'écraser mécaniquement ou la couper peut provoquer une explosion.
- Laisser une batterie dans un environnement à très haute température peut provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Laisser une batterie à une pression extrêmement basse peut provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Ne pas stocker ni transporter à des pressions inférieures à 11,6 kPa et à une altitude supérieure à 15 000 m.

FRANÇAIS (CANADA)

- Risque d'incendie ou d'explosion si la batterie est remplacée par un type incorrect.
- Remplacement d'une batterie par un type incorrect qui peut faire échouer un dispositif de protection (par exemple, dans le cas de certains types de batteries au lithium).
- Élimination d'une batterie dans un feu ou un four chaud, ou écrasement ou découpe mécanique d'une batterie qui peuvent entraîner une explosion.
- Laisser une batterie dans un environnement extrêmement chaud qui peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.

- Une batterie soumise à une pression d'air extrêmement basse qui peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
- Ne pas stocker ni transporter à des pressions inférieures à 11,6 kPa et à plus de 15 000 m d'altitude.

العربية

- خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح - قد يؤدي استبدال البطارية بنوع غير صحيح إلى إبطال الحماية (على سبيل - (المثال، في حالة بعض أنواع بطاريات الليثيوم).
- قد يؤدي التخلّص من البطارية في النار أو في فرن ساخن، أو تكسيرها أو قطعها - مكيانكيًا، إلى حدوث انفجار.
- قد يؤدي ترك البطارية في بيئة محيطة بدرجة حرارة عالية للغاية إلى حدوث انفجار - أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.
- قد يؤدي تعرض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية إلى حدوث انفجار أو تسرب - سائل أو غاز قابل للاشتعال.
- لا تقوم بالتخزين أو النقل عند مستويات ضغط أقل من 11.6 كـيـلو باسكال وعلى - ارتفاع يزيد عن 15000 متر.

Australia Notice

ENGLISH

- The appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision
- Young Children should be supervised to ensure that do not play with appliance
- If the appliance is supplied from a cord extension set or an electrical portable outlet device.
- The cord extension set on electrical portable outlet device must be positioned so that it is not subject to splashing or ingress of moisture

Information for Environmental Preservation

ENGLISH

- **Information for Environmental Preservation**

LGE announced the 'LG Declaration for a Cleaner Environment' in 1994, and this ideal has served as a guiding managerial principle ever since. The Declaration is a foundation that has allowed us to undertake environmentally friendly activities in careful consideration of economic, environmental, and social aspects.

We promote activities for environmental preservation, and we specifically develop our products to embrace the concept of environment-friendly. We minimize the hazardous materials contained in our products. For example, there is no cadmium to be found in our product.

Information for recycling

This product may contain parts which could be hazardous to the environment. It is important that this product be recycled after use.

LGE handles all waste product through an environmentally acceptable recycling method. There are several take-back and recycling systems currently in operation worldwide. Many parts will be reused and recycled, while harmful substances and heavy metals are treated by an environmentally friendly method.

If you want to find out more information about our recycling program, please contact your local LG vendor or a corporate representative of LG.

We set our vision and policies on a cleaner world by selecting the issue of the global environment as a task for corporate improvement. Please visit our website for more information about our 'green' policies.

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

DEUTSCH

- **Informationen zur Erhaltung der Umwelt**

Im Jahr 1994 verkündete LGE die 'LG Declaration for a Cleaner Environment' (LG Erklärung für eine sauberere Umwelt). Seitdem dient dieses Ideal als führendes Prinzip des Unternehmens. Diese Erklärung war die Basis für die Durchführung von umweltfreundlichen Aktivitäten, wobei wirtschaftliche, umweltbezogene und soziale Aspekte in die Überlegungen mit einbezogen wurden. Wir fördern Aktivitäten zum Schutz der Umwelt und die Entwicklung unserer Produkte ist darauf ausgerichtet, unserem Konzept bezüglich Umweltfreundlichkeit gerecht zu werden. Wir sind darauf bedacht, den Anteil der in unseren Produkten enthaltenen schädlichen Materialien zu minimieren. So ist in unseren produkt beispielsweise kein Kadmium zu finden.

Informationen zum Thema Recycling

Dieser produkt enthält Teile, die umweltschädlich sein können. Es ist unbedingt erforderlich, dass der produkt recycelt wird, nachdem er außer Dienst gestellt wurde.

Bei LGE werden alle ausrangierten produkt in einem unter umweltbezogenen Aspekten geeigneten Verfahren recycelt. Augenblicklich sind weltweit mehrere Rücknahme- und Recyclingsysteme im Einsatz. Viele Teile werden wieder verwendet und recycelt. Schädliche Substanzen und Schwermetalle werden durch umweltverträgliche Verfahren behandelt. Falls Sie mehr über unser Recyclingprogramm erfahren möchten, wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen LGHändler oder einen Unternehmensvertreter von LG.

Wir richten unsere Firmenpolitik auf eine sauberere Umwelt hin aus, indem wir umweltspezifische Aspekte als wichtigen Punkt in die Weiterentwicklung unseres Unternehmens einfließen lassen. Zusätzliche Informationen über unsere 'grüne' Firmenpolitik erhalten Sie auf unserer Website.

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

FRANÇAIS

• **Information sur la protection de l'environnement**

LGE a publié sa 'Déclaration en faveur d'un environnement plus propre' en 1994 et celle-ci est restée, depuis lors, un principe directeur de notre entreprise. Cette déclaration a servi de base à notre réflexion et nous a permis de prendre en compte à la fois les aspects économiques et sociaux de nos activités, tout en respectant l'environnement.

Nous encourageons les activités en faveur de la préservation de l'environnement et c'est dans cet esprit que nous développons nos produits : nous réduisons au minimum les matières dangereuses qui entrent dans leur composition et l'on ne trouve pas de cadmium, par exemple, dans nos produits.

Information sur le recyclage

Ce produit peut contenir des composants qui présentent un risque pour l'environnement. Il est donc important que celui-ci soit recyclé après usage.

LGE traite les produits en fin de cycle conformément à une méthode de recyclage respectueuse de l'environnement. Nous reprenons nos produits et les recyclons dans plusieurs sites répartis dans le monde entier. De nombreux composants sont réutilisés et recyclés, et les matières dangereuses, ainsi que les métaux lourds, sont traités selon un procédé écologique. Si vous souhaitez plus de renseignements sur notre programme de recyclage, veuillez contacter votre revendeur LG ou un l'un de nos représentants.

Nous voulons agir pour un monde plus propre et croyons au rôle de notre entreprise dans l'amélioration de l'environnement. Pour plus de renseignements sur notre politique "verte", rendez visite à notre site :

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

ITALIANO

- **Informazioni per la tutela dell'ambiente**

La LGE ha annunciato nel 1994 la cosiddetta 'LG Declaration for a Cleaner Environment' (Dichiarazione di LG a favore di un ambiente più pulito), un ideale che da allora funge da principio ispiratore della gestione aziendale. La dichiarazione rappresenta il fondamento che consente di intraprendere attività a favore dell'ambiente tenendo conto degli aspetti economici, ambientali e sociali.

Noi della LG, promuoviamo attività a favore della tutela dell'ambiente sviluppando appositamente i nostri prodotti per cogliere il concetto del rispetto dell'ambiente riducendo i materiali dannosi presenti nei nostri prodotti. Ad esempio nei nostri prodotti non è presente il cadmio.

Informazioni per il riciclaggio

Il prodotto può presentare componenti che potrebbero risultare eventualmente dannosi per l'ambiente. È importante che il prodotto sia riciclato al termine del suo utilizzo.

La LGE gestisce tutti i prodotti di rifiuto con un metodo di riciclaggio soddisfacente dal punto di vista ambientale. In tutto il mondo sono attualmente in funzione numerosi sistemi di riciclaggio e recupero.

I diversi componenti sono riutilizzati e riciclati, mentre le sostanze dannose e i metalli pesanti vengono trattati con un metodo rispettoso dell'ambiente.

Se si desiderano maggiori informazioni in merito al programma di riciclaggio, è consigliabile rivolgersi al proprio rivenditore LG o ad un rappresentante aziendale della LG.

Noi della LG impostiamo la nostra visione e le nostre politiche a favore di un mondo più pulito ponendo la questione dell'ambiente dal punto di vista globale come una missione rivolta al miglioramento della nostra azienda. Vi invitiamo a visitare il nostro sito internet per ulteriori informazioni sulla nostra politica "verde".

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

ESPAÑOL

- **Información para la conservación medioambiental**

LGE presentó la 'Declaración para un entorno más limpio de LG' en 1994 y este ideal ha servido para guiar nuestros principios empresariales desde entonces. La Declaración es la base que nos ha permitido llevar a cabo tareas que respetan el medio ambiente siempre teniendo en cuenta aspectos sociales, económicos y medioambientales.

Promocionamos actividades orientadas a la conservación del medio ambiente y desarrollamos nuestros productos específicamente para que se ajusten a la filosofía que protege el entorno. Reducimos al máximo el uso de materiales de riesgo en nuestros productos. Un ejemplo de ello es la ausencia total de cadmio en nuestros productos.

Información para el reciclaje

Este producto puede contener piezas que entrañen riesgos medioambientales. Es importante reciclar este producto después de su utilización.

LGE trata todos los productos usados siguiendo un método de reciclaje que no daña al entorno. Contamos con diversos sistemas de recuperación y reciclaje que funcionan a nivel mundial en la actualidad. Es posible reciclar y reutilizar muchas de las piezas, mientras que las sustancias dañinas y los metales pesados se tratan siguiendo un método que no perjudique al medio ambiente. Si desea obtener más información acerca del programa de reciclaje, póngase en contacto con su proveedor local de LG o con un representante empresarial de nuestra marca.

Basamos nuestra visión y nuestras políticas en un mundo más limpio y para ellos optamos por un entorno global como tarea principal de nuestra evolución como empresa. Visite nuestra página Web para obtener más información sobre nuestras políticas ecológicas.

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

PORTUGUÊS

- **Informações relacionadas à preservação ambiental**

A LGE anunciou a 'LG Declaration for a Cleaner Environment' (Declaração da LG para um ambiente mais limpo) em 1994 e esse ideal tem servido desde então como um princípio administrativo de orientação. A Declaração é a base que nos tem permitido realizar atividades favoráveis ao ambiente com consideração atenta aos aspectos econômicos, ambientais e sociais.

Promovemos atividades de preservação ambiental e desenvolvemos nossos produtos para englobar especificamente o conceito de favorável ao ambiente. Reduzimos os materiais perigosos contidos em nossos produtos. Por exemplo, não há cádmio em nossos produtos.

Informações relacionadas à reciclagem

Este produto pode conter peças que podem representar riscos ao ambiente. É importante que ele seja reciclado após o uso.

A LGE cuida de todos os produtos descartados através de um método de reciclagem agradável ao ambiente. Há vários sistemas de devolução e reciclagem atualmente em operação no mundo. Muitas peças serão reutilizadas e recicladas e as substâncias nocivas e os metais pesados passarão por tratamento através de um método favorável ao ambiente.

Para obter mais informações sobre nosso programa de reciclagem, entre em contato com seu fornecedor LG local ou com um representante corporativo da LG.

Definimos nossa visão e nossas políticas relacionadas a um mundo mais limpo selecionando a questão do ambiente global como uma tarefa de aprimoramento corporativo. Visite nosso site para obter mais informações sobre nossas políticas de meio ambiente.

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

NEDERLANDS

- **Informatie met betrekking tot het behoud van het milieu**

LGE publiceerde in 1994 de 'LG Declaration for a Cleaner Environment' (de LG-verklaring met betrekking tot een schoner milieu). Deze verklaring en het ideaal van een schoner milieu fungeren sindsdien als een bestuurlijke leidraad voor onze onderneming. Op basis van deze verklaring ontplooiën wij milieuvriendelijke activiteiten, waarbij er zowel met sociale en economische aspecten, als met milieuaspecten zorgvuldig rekening wordt gehouden.

Wij ondersteunen activiteiten die zijn gericht op het behoud van het milieu en wij houden bij het ontwikkelen onze producten specifiek rekening met de milieuvriendelijkheid van onze producten. Wij minimaliseren het gebruik van schadelijke stoffen in onze producten. Er wordt bijvoorbeeld geen cadmium verwerkt in onze product.

Informatie met betrekking tot recycling

Deze product bevat materialen die schadelijk zouden kunnen zijn voor het milieu. Het is belangrijk dat deze product aan het einde van zijn levensduur wordt gerecycled.

LGE verwerkt alle afval product via een milieuvriendelijke recyclingmethode. Hiervoor worden er momenteel wereldwijd verscheidene inname- en recyclingsystemen gehanteerd. Een groot aantal onderdelen wordt opnieuw gebruikt en gerecycled, waarbij schadelijke stoffen en zware metalen volgens een milieuvriendelijke methode worden verwerkt.

Voor meer informatie over ons recyclingprogramma kunt u contact opnemen met uw plaatselijke LGvertegenwoordiger of een LG-vestiging.

Onze visie en ons beleid met betrekking tot een schonere wereld vloeien voort uit het feit dat wij het milieu hebben aangemerkt als een onderwerp dat speciale aandacht verdient binnen onze onderneming. Bezoek onze website voor meer informatie over ons 'groene' beleid.

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

РУССКИЙ

- Информация по охране окружающей среды

В 1994 году корпорация LGE опубликовала «Декларацию LG по охране окружающей среды», которая с тех пор служит основным принципом управления. На основе этой декларации мы смогли предпринять действия, обеспечивающие безопасность окружающей среды, уделяя при этом должное внимание экономическим, экологическим и социальным аспектам.

Мы стимулируем деятельность по охране окружающей среды, уделяя особое внимание разработке нашей продукции в соответствии с концепцией экологической безопасности. Мы сводим к минимуму содержание опасных веществ в нашей продукции. Например, в наших продуктах вы не найдете кадмия.

Информация по утилизации отходов.

Этот продукт может содержать компоненты, которые могут нанести ущерб окружающей среде. Необходимо утилизировать продукт после использования.

Корпорация LGE перерабатывает все бракованные продукты с помощью экологически приемлемого метода утилизации отходов. По всему миру действуют системы утилизации отходов и возврата использованной продукции. Многие компоненты будут вторично использованы и утилизированы, в то время как вредные вещества и тяжелые металлы будут обработаны с помощью экологически приемлемого метода.

За более подробной информацией по нашей программе утилизации отходов обращайтесь к местному поставщику или представителю корпорации LG.

Мы ориентируемся на обеспечение экологической безопасности, ставя себе целью глобальную защиту окружающей среды. Дополнительную информацию о нашей политике по охране окружающей среды вы можете найти на нашем сайте:

<http://www.lg.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling.jsp>

WEEE



ENGLISH (UK, Ireland)

Disposal of your old appliance

- 1 This crossed-out wheeled bin symbol indicates that waste electrical and electronic products (WEEE) should be disposed of separately from the municipal waste stream.

- 2 Old electrical products can contain hazardous substances so correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. Your old appliance may contain reusable parts that could be used to repair other products, and other valuable materials that can be recycled to conserve limited resources.
- 3 You can take your appliance either to the shop where you purchased the product, or contact your local government waste office for details of your nearest authorised WEEE collection point. For the most up to date information for your country please see www.lg.com/global/recycling

БЪЛГАРСКИ (Bulgaria)

Изхвърляне на стария уред

- 1 Символът със зачертания контейнер показва, че отпадъците от електрическо и електронно оборудване (ОЕЕО) трябва да се изхвърлят отделно от битовите отпадъци.
- 2 Старите електрически продукти могат да съдържат опасни вещества и правилното изхвърляне на Вашия уред ще помогне за предотвратяване на негативните последици за околната среда и човешкото здраве. Вашият стар уред може да съдържа части за многократна употреба, които биха могли да бъдат използвани за ремонт на други продукти, както и други ценни материали, които могат да бъдат рециклирани с цел запазване на ограничените ресурси.
- 3 Можете да занесете Вашия уред или в магазина, от който сте го закупили или можете да се свържете с местния държавен офис за отпадъците, за да получите информация за най-близкия разрешен ОЕЕО пункт за събиране на отпадъци. За най-актуална информация от Вашата държава, моля, погледнете тук: www.lg.com/global/recycling

HRVATSKI (Croatia)

Zbrinjavanje starog uređaja

- 1 Ovaj simbol prekrizene kante za smeće na kotačima označava kako se otpadni električni i električni proizvodi (WEEE) moraju zbrinjavati odvojeno od komunalnog otpada.
- 2 Dotrajali električni proizvodi mogu sadržavati opasne tvari stoga će ispravno zbrinjavanje vaših dotrajalih uređaja pomoći u sprječavanju potencijalnih negativnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje. Vaš dotrajaao uređaj može sadržavati dijelove koji se mogu ponovo iskoristiti za popravak drugih proizvoda te druge vrijedne materijale koji se mogu reciklirati i tako sačuvati ograničene resurse.
- 3 Ovisno o razini smetnje / štete i dobi stavke, stari proizvodi mogu se popraviti za više radnog života koji će spriječiti izbjegći otpada. Proizvodi koji nisu prikladni za ponovnu uporabu može se reciklirati da se oporavim vrijedne resurse i pomoći da se smanji globalno potrošnju novih sirovina.
- 4 Uređaj možete odnijeti u trgovinu u kojoj ste kupili proizvod ili možete kontaktirati ured za zbrinjavanje otpada kod vaših mjesnih nadležnih tijela te od njih saznati više informacija o najbližem ovlaštenom WEEE sabirnom centru. Za najnovije informacije iz svoje države pogledajte internetske stranice www.lg.com/global/recycling

ČESKY (Czech)

Likvidace starého přístroje

- 1 Tento symbol přeškrtnutého koše značí, že odpad z elektrických a elektronických výrobků (WEEE) je nutné likvidovat odděleně od linky komunálního odpadu.
- 2 Staré elektrické výrobky mohou obsahovat nebezpečné látky, takže správná likvidace starých přístrojů pomůže zabránit potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Staré přístroje mohou obsahovat znovu použitelné díly, které lze použít k opravě dalších výrobků a další cenné materiály, které lze recyklovat a šetřit tak omezené zdroje.
- 3 Spotřebiči můžete zanést buď do obchodu, kde jste ho zakoupili nebo se obrátit na místní správu komunálních odpadů, kde získáte podrobné informace o autorizovaném sběrném místě WEEE. Pro poslední aktuální informace z vaší země si prosím prostudujte web www.lg.com/global/recycling

DANSK (Denmark)

Bortskaffelse af dit gamle apparat

- 1 Dette symbol med en affaldsspand med kryds over angiver at elektrisk og elektronisk affald (WEEE) skal bortskaffes og genbruges korrekt, adskilt fra kommunens husholdningsaffald.
- 2 Gamle elektriske produkter kan indeholde farlige stoffer, så når du bortskaffer dit gamle apparat på korrekt vis, hjælper du med at forhindre mulige negative konsekvenser for miljø og mennesker. Dit gamle apparat kan indeholde dele som kan genbruges, fx til at reparere andre produkter, eller værdifulde materialer som kan genbruges og derved begrænse spild af værdifulde ressourcer.
- 3 Du kan enten tage apparatet til den butik hvor du købte det, eller kontakte dit lokale affaldskontor angående oplysninger om det nærmeste, autoriserede WEEE-samlepunkt. Find de sidste nye oplysninger for dit land på www.lg.com/global/recycling

SUOMI (Finland)

Vanhan laitteesi hävittäminen

- 1 Tämä ylirastitettu jäteastian merkki ilmaisee, että sähkö- ja elektronikalaitteiden jätteet (WEEE) tulee pitää erillään kotitalousjätteestä ja viedä kunnalliseen kierrätyskeskukseen.
- 2 Vanhat sähkötuotteet voivat pitää sisällään vaarallisia aineita, joten loppuun käytetyn laitteen oikea hävittäminen ehkäisee ympäristö- ja terveyshaittoja. Vanha laitteesi saattaa pitää sisällään uudelleen käytettäviä osia, joita voidaan käyttää korjaamaan muita tuotteita, sekä arvokkaita materiaaleja, joita voidaan kierrättää rajoitettujen resurssien säästämiseksi.
- 3 Voit viedä laitteesi joko liikkeeseen, josta hankit tuotteen, tai ottaa yhteyttä paikallishallintosi ympäristötoimistoon koskien lähintä valtuutettua WEEE -keräyspistettä. Kaikkein viimeisimmät tiedot koskien maatasi, ks. osoitteessa www.lg.com/global/recycling

FRANÇAIS (France)

Recyclage de votre ancien appareil

- 1 Ce symbole de poubelle barrée d'une croix indique que votre équipement électrique et électronique (EEE) ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Il doit faire l'objet d'un tri et d'une collecte sélective séparée.

- 2 Les équipements électriques que vous jetez peuvent contenir des substances dangereuses. Il est donc important de les jeter de façon appropriée afin d'éviter des impacts négatifs sur l'environnement et la santé humaine. L'équipement que vous jetez peut également contenir des pièces réutilisables pour la réparation d'autres produits ainsi que des matériaux précieux pouvant être recyclés pour préserver les ressources de la planète.
- 3 Vous pouvez rapporter votre appareil au commerçant qui vous l'a vendu ou contacter votre collectivité locale pour connaître les points de collecte de votre EEE. Vous trouverez également des informations à jour concernant votre pays en allant sur www.quefairedemesdechets.fr

NEDERLANDS (Netherlands)

Verwijdering van uw oude apparaat

- 1 Dit symbool van de doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat afgedankte elektrische en elektronische producten (WEEE) afzonderlijk van het huishoudelijke afval moeten worden verwijderd.
- 2 Oude elektrische producten kunnen gevaarlijke stoffen bevatten, dus een juiste verwijdering van uw oude apparaat helpt bij het voorkomen van mogelijke negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid. Uw oude apparaat kan herbruikbare onderdelen bevatten die kunnen worden gebruikt voor het repareren van andere producten, en andere waardevolle materialen die kunnen worden gerecycled voor het behoud van beperkte grondstoffen.
- 3 U kunt uw apparaat meenemen naar de winkel waar u het product heeft gekocht, of u kunt contact opnemen met uw plaatselijke afvalverwerking instantie voor de gegevens van uw dichtstbijzijnde geautoriseerde WEEE-verzamelpunt. Voor de meest recente informatie voor uw land verwijzen wij u naar www.lg.com/global/recycling

DEUTSCH (Germany)

Entsorgung Ihrer Altgeräte

- 1 Das durchgestrichene Symbol eines fahrbaren Abfallbehälters weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Produkte (WEEE) getrennt vom Hausmüll entsorgt werden müssen. Bitte entsorgen Sie Altgeräte getrennt von anderem Abfall und bringen Sie diese zu einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten. Falls die Geräte Batterien oder Lampen enthalten, die vom Endverbraucher ohne Beschädigung leicht entnommen werden können, trennen Sie diese bitte vor der Entsorgung von den Hauptgeräten, es sei denn, Sie möchten, dass die alten Geräte wiederverwendet werden (alte Batterien und Lampen werden getrennt gesammelt). Bitte beachten Sie auch, dass Sie persönlich dafür verantwortlich sind, personenbezogene Daten auf dem Gerät zu löschen, bevor Sie Ihre Geräte entsorgen.
- 2 Alte elektrische Produkte können gefährliche Substanzen enthalten, die eine korrekte Entsorgung dieser Altgeräte erforderlich machen, um schädliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Ihre ausgedienten Geräte können wiederverwendbare Teile enthalten, mit denen möglicherweise andere Produkte repariert werden können, aber auch sonstige wertvolle Materialien enthalten, die zur Schonung knapper Ressourcen recycelt werden können.
- 3 Sie können Ihr Gerät entweder in den Laden zurückbringen, in dem Sie das Produkt ursprünglich erworben haben oder Sie kontaktieren Ihre Gemeindeabfallstelle für Informationen über die

nächstgelegene autorisierte WEEE Sammelstelle. Bitte beachten Sie, dass einige* Verreiber verpflichtet sind :

- bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart unentgeltlich zurückzunehmen, und
- Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; Wenn Offline oder Online Händler Neugeräte an Privathaushalte liefern, sind sie verpflichtet, Altgeräte direkt bei diesen abzuholen oder Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung anzubieten. Daher empfehlen wir Ihnen sich für weitere Informationen an Ihren Händler zu wenden.

- 4 LG Electronic Deutschland GmbH ist ordnungsgemäß als Hersteller in Deutschland registriert. Damit trägt LG deutschlandweit zur Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten bei, die Sie in kommunalen Getrenntsammlstellen abgeben. Die aktuellsten Informationen finden Sie unter: www.lg.com/global/recycling oder <https://www.lg.com/de/support/altgeraete-rueckgabe>.

* Verreiber mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern sowie Verreiber von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 Quatratern, die Elektro- und Elektronikgeräte anbieten

ΕΛΛΗΝΙΚΑ (Greece)

Απόρριψη της παλιάς σας συσκευής

- 1 Αυτό το διαγραμμένο σύμβολο του τροχοφόρου κάδου υποδεικνύει ότι τα απόβλητα ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων (ΑΗΗΕ) πρέπει να απορρίπτονται χωριστά από τα γενικά οικιακά απορρίμματα.
- 2 Τα παλιά ηλεκτρικά προϊόντα μπορεί να περιέχουν επικίνδυνες ουσίες και ως εκ τούτου η σωστή απόρριψη της παλιάς σας συσκευής αποτρέπει ενδεχόμενες αρνητικές συνέπειες για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Η παλιά σας συσκευή μπορεί να περιέχει επαναχρησιμοποιήσιμα ανταλλακτικά που θα μπορούσαν να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή άλλων προϊόντων, καθώς και άλλα υλικά αξίας που μπορούν να ανακυκλωθούν για εξοικονόμηση των περιορισμένων φυσικών πόρων.
- 3 Μπορείτε να πάτε τη συσκευή σας, είτε στο κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν, ή να επικοινωνήσετε το τοπικό γραφείο απορριμμάτων για λεπτομέρειες σχετικά με το πλησιέστερο εγκεκριμένο σημείο συλλογής ΑΗΗΕ (Απόβλητα Ηλεκτρικών και Ηλεκτρονικών Συσκευών). Για τις πιο πρόσφατες πληροφορίες για τη χώρα σας επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.lg.com/global/recycling

MAGYAR (Hungary)

A régi készülék ártalmatlanítása

- 1 A leselejtezett elektromos és elektronikai termékeket a háztartási hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a jogszabályok által kijelölt módon és helyen.
- 2 Régi készülékeinek megfelelő leselejtezése segíthet megelőzni az esetleges egészségre vagy környezetre ártalmas hatásokat.

- 3 Ha további információra van szüksége régi készülékeinek leselejtezésével kapcsolatban, lépjen kapcsolatba velünk a szelektalok.hu oldalon ahol tájékoztatjuk Önt visszavételi, átvételi, gyűjtési és kezelési kötelezettségeinkről.

ITALIANO (Italy)

Smaltimento delle apparecchiature obsolete

- 1 Tutte le apparecchiature elettriche ed elettroniche, contrassegnate da questo simbolo ("bidone della spazzatura barrato da una croce"), devono essere raccolte e smaltite separatamente rispetto agli altri rifiuti urbani misti mediante impianti di raccolta specifici installati da enti pubblici o dalle autorità locali. Si ricorda che gli utenti finali domestici possono consegnare gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche a fine vita presso il punto vendita all'atto dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. Gli utenti finali domestici possono inoltre consegnare gratuitamente apparecchiature elettriche ed elettroniche di piccolissime dimensioni (non eccedenti i 25 cm) a fine vita direttamente presso un punto vendita a ciò abilitato, senza obbligo di acquistare una apparecchiatura nuova di tipo equivalente. Si prega di informarsi previamente presso il punto vendita prescelto circa tale ultima modalità di conferimento dell'apparecchiatura a fine vita.
- 2 Il corretto smaltimento dell'unità obsoleta contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute degli individui e sull'ambiente. Una gestione responsabile del fine vita delle apparecchiature elettriche ed elettroniche da parte degli utenti contribuisce al riutilizzo, al riciclaggio ed al recupero sostenibile dei prodotti obsoleti e dei relativi materiali.
- 3 Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare l'ufficio del comune di residenza, il servizio di smaltimento rifiuti o il punto vendita in cui è stato acquistato il prodotto. (www.lg.com/global/recycling)

NORSK (Norway)

Avhending av gamle apparater

- 1 Dette symbolet av en utkrysset avfallsdunk indikerer at kassert elektronikk og elektroniske produkter (WEEE) skal kastes separat fra husholdningsavfall og leveres til den kommunale resirkuleringen.
- 2 Gamle elektriske produkter kan inneholde farlige stoffer, så korrekt avfallshåndtering av det gamle apparatet bidrar til å hindre potensielt negative konsekvenser for miljøet og andres helse. Gamle apparater kan inneholde gjenbrukbare deler som kan brukes til å reparere andre produkter og andre verdifulle materialer som kan resirkuleres for å bevare begrensede ressurser.
- 3 Du kan bringe apparatet enten til butikken der du kjøpte produktet, eller ta kontakt med den lokale myndighetens avfallskontor for informasjon om nærmeste autoriserte innsamlingspunkt for el-avfall (WEEE-avfall). For den mest oppdaterte informasjonen for ditt land, gå til www.lg.com/global/recycling.

POLSKI (Poland)

Utylizacja starego urządzenia

- 1 Symbol przekreślonego pojemnika na odpady na kółkach oznacza, że produkty elektryczne lub elektroniczne (WEEE) należy zutylizować poza obiegiem odpadów komunalnych.